

AM-300/400 - GUÍA RÁPIDA DE INSTALACIÓN

Para obtener instrucciones detalladas sobre cómo configurar y utilizar la máquina AM-300/400, consulte la guía en línea del CD-ROM. Para abrir la guía, haga doble clic en la carpeta **Manual** del CD-ROM, haga doble clic en **Spanish** y, a continuación, haga doble clic en **Online Manual.pdf**. (Nota: Se requiere Acrobat Reader 5.05 o superior para visualizar el manual. Para instalar la versión 5.05, haga doble clic en **Acrobat Reader, Spanish** y, a continuación, en **ar505esp.exe** en el CD-ROM.) Todos los nombres de empresas y de productos mencionados en esta guía de instalación son marcas comerciales de sus respectivos propietarios.

1

Compruebe que dispone de los siguientes accesorios. Póngase en contacto con su proveedor o representante si faltara alguno de ellos. **Nota:** La forma del conector del cable telefónico varía según el país. En algunos países se suministra un adaptador (no se muestra en la imagen).

Cable telefónico (AM-400 solamente)

Cartucho de tóner

Cartucho tambor

Bandeja de salida

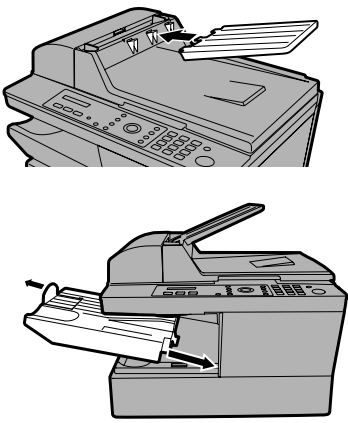
Bandeja alimentadora de documentos

Guía de instalación

CD-ROM

2

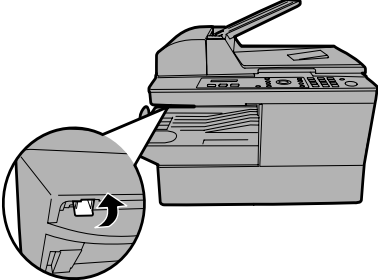
Instale las bandejas.



Quando la bandeja se detenga, levante ligeramente el extremo y presione.

3

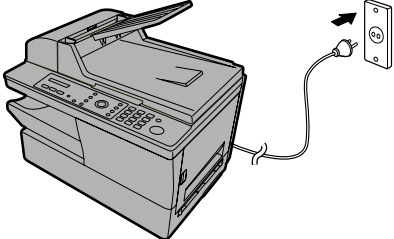
**Importante:** Tire de la lengüeta del escáner hacia usted para desbloquearlo. **Precaución:** Asegúrese de desbloquear el escáner antes de conectar el cable de alimentación.



4

Conecte el cable de alimentación en una toma de pared estándar y con conexión a tierra. **Nota:** La toma de alimentación debe estar cerca del equipo, en un lugar de fácil acceso.

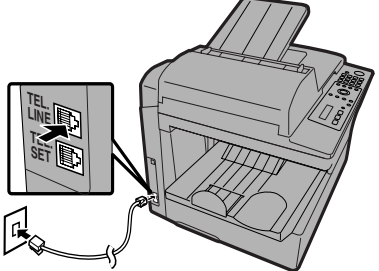
**Nota:** La forma del enchufe de alimentación varía según el país.



5

**AM-400 solamente:** Conecte un extremo del cable telefónico a la toma **TEL. LINE** y el otro extremo a la caja de la pared. **Italia:** Utilice el adaptador suministrado para conectar el cable a la toma de la pared.

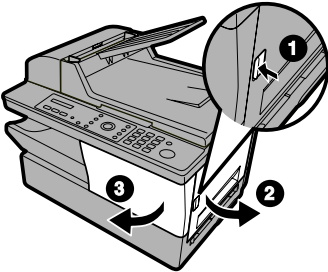
**Nota:** La forma del conector del cable telefónico varía según el país.



6

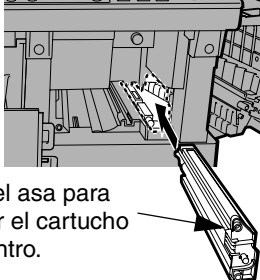
Instale el cartucho de tóner y el cartucho tambor.

1. Presione sobre ❶. Abra la cubierta lateral ❷ y, a continuación, la cubierta delantera ❸.



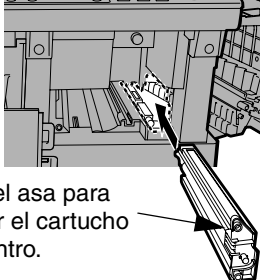
**Precaución:** No toque la unidad de fusión situada debajo de la cubierta lateral cuando la máquina esté en marcha, ya que puede alcanzar temperaturas muy elevadas.

2. Retire el cartucho tambor de su embalaje.

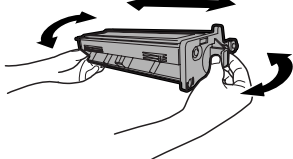


Sujete del asa para presionar el cartucho hacia dentro.

3. Introduzca el cartucho tambor deslizándolo por las guías.



4. Retire el cartucho de tóner de su embalaje. Agite el cartucho de un lado a otro cuatro o cinco veces para que el tóner se distribuya de manera uniforme por su interior.

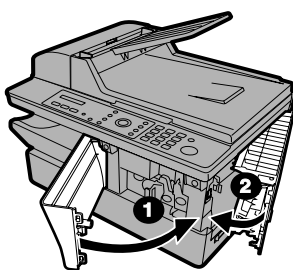


5. Introduzca el cartucho de tóner deslizándolo por las guías **hasta que se ajuste con un clic en la posición correcta.**

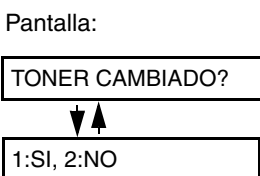


Presione sobre la flecha para asegurarse de que el cartucho se ajusta con un clic en la posición correcta.

6. Cierre la cubierta delantera ❶ y, a continuación, la cubierta lateral ❷.



7. Pulse ❶ para seleccionar "SI" y, a continuación, pulse ❷. (De este modo se restablece el contador del cartucho de tóner.)



Pantalla:  
TONER CAMBIADO?  
1:SI, 2:NO

8. Restablezca el contador del cartucho tambor:

a. Pulse MENU una vez y, a continuación, z o A hasta que aparezca "VIDA" en pantalla.

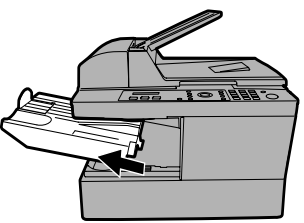
b. Pulse 3 DEF y, a continuación, ❷.

c. Pulse ❷ repetidas veces para salir.

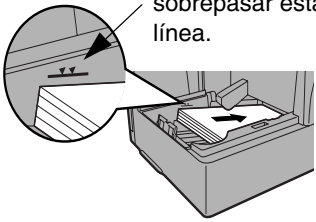
7

Cargue el papel.

1. Retire la bandeja de salida.

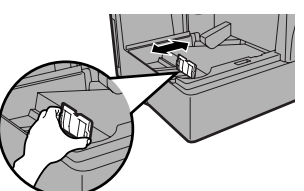


2. Introduzca una pila de papel en la bandeja con el lado de impresión hacia arriba.

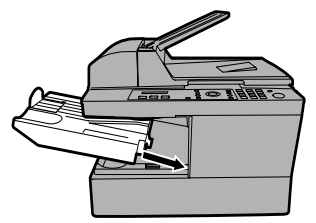


La pila no debería sobrepasar esta línea.

3. Ajuste los laterales de la guía de papel y deslícela a la ranura correspondiente para la longitud del papel cargado.



4. Vuelva a colocar la bandeja de salida.



8

**AM-400 solamente:** Ajuste la fecha y la hora que aparecen en la pantalla de modo de fax.

1. En la pantalla de fecha y hora del modo de fax (pulse FAX si desea seleccionar el modo de fax), pulse MENU, 2 ABC, 1.

2. Introduzca un número de dos dígitos para el día (de 01 a 31). Ejemplo: día 5 0 5 JKL.

• Para eliminar un dato erróneo, pulse z o A.

3. Introduzca un número de dos dígitos para el mes. Ejemplo: Febrero 0 2 ABC.

4. Introduzca el año (cuatro dígitos). Ejemplo: 2 ABC 0 0 5 JKL.

5. Introduzca un número de dos dígitos para la hora (de 00 a 23) y un número de dos dígitos para los minutos (de 00 a 59). Ejemplo: 9:25 0 9 WXYZ 2 ABC 5 JKL.

6. Pulse ENTER.

7. Pulse ❷ varias veces para salir.

Instale el software en el ordenador. (El software permite utilizar la máquina como impresora y escáner.)

**Nota:** Se requiere un cable USB 2.0 o 1.1 para conectar la máquina al ordenador. Deberá adquirir este cable por separado.

1. **Compruebe que no hay ningún cable USB conectado a la máquina y al ordenador.** (El cable se conectará en el paso 11.)
  - Si hay un cable conectado y aparece una ventana de Plug and Play, cierre la ventana y desconecte el cable.
2. Introduzca el CD-ROM de Sharp en la unidad de CD-ROM del ordenador.
3. Windows® XP: Haga clic en el botón **Inicio**, en **Mi PC** y haga doble clic en el icono del CD-ROM.

Windows® Me/2000: Haga doble clic en **Mi PC** en el escritorio y haga doble clic en el icono del CD-ROM.

4. Haga doble clic en el icono del **Setup** (  ) en la ventana del CD-ROM.
5. Si aparece la ventana **Selección idioma**, seleccione el idioma que desee utilizar y haga clic en **Siguiente** (la selección de idiomas variará según el país o región).
6. Siga las instrucciones que aparecen en pantalla.
  - Cuando aparezca la ventana **Selección del tipo de configuración**, seleccione **Estándar** para instalar todos los componentes de software (normalmente deberá seleccionar esta opción). Si solamente desea instalar determinados componentes, seleccione **Personalizada** y, a continuación, seleccione los componentes que desea instalar.



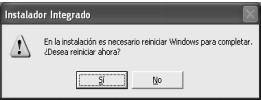
7. Cuando aparezca la ventana **Finalizar** para indicar que los paquetes seleccionados se han instalado, haga clic en **Cerrar**.
8. Si ha seleccionado la instalación **Estándar**, aparecerá la siguiente ventana. Haga clic en **Aceptar**.



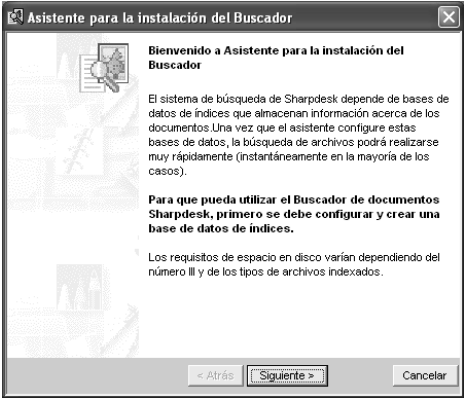
- Si ha instalado los controladores de MFP en una instalación **Personalizada** pero no instaló Sharpdesk, aparecerá la siguiente ventana. Haga clic en **Aceptar** y continúe en el paso 11.



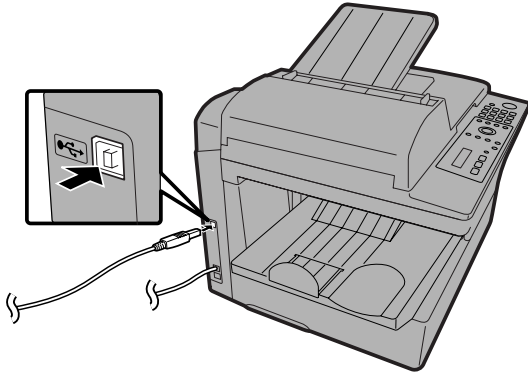
9. Aparecerá la siguiente ventana. Haga clic en **Sí** para reiniciar el ordenador.



10. Se mostrará el asistente **Asistente para la instalación del Buscador**. Siga las instrucciones que aparecen en pantalla para crear una base de datos de índice para Sharpdesk.



11. Compruebe que el cable de alimentación de la máquina **no** está enchufado y, a continuación, conecte el cable USB al puerto USB de la máquina y del ordenador.



12. Enchufe el cable de alimentación de la máquina. De este modo se completa la instalación del software.

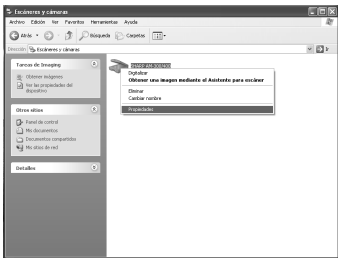
- **Windows® Me:** **Nota:** En la configuración de administración de energía en **Panel de control**, **Pasar a inactividad** deberá definirse en **Nunca**.

Configure Button Manager (uno de los programas instalados en el paso anterior) como el programa que gestionará en su ordenador los sucesos del escáner de la máquina.

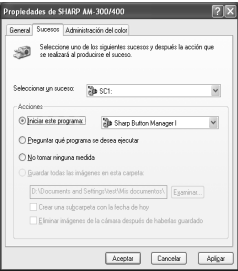
**Windows® Me:** Para vincular menús de escaneado, consulte el Capítulo 7 de la guía en línea.

**Windows® XP**

1. Haga clic en el botón **Inicio**, seleccione **Panel de control** y haga doble clic en **Escáneres y cámaras**.
2. Haga clic con el botón derecho del ratón en el icono **SHARP AM-300/400** y seleccione **Propiedades**.



3. Aparecerá **Propiedades de SHARP AM-300/400**. Haga clic en la ficha **Sucesos**.
4. Seleccione **SC1** en la lista **Seleccionar un suceso**.
5. En el campo **Acciones**, seleccione **Iniciar este programa** y, a continuación, seleccione **Sharp Button Manager I** en la lista de programas. Haga clic en **Aplicar**.



6. Repita los pasos 4 y 5 para cada uno de los sucesos de SC2 a SC6. Una vez haya finalizado, haga clic en el botón **Aceptar**.

**Windows® 2000**

1. Haga clic en el botón **Inicio**, seleccione **Configuración y Panel de control**.
2. En **Panel de control**, haga doble clic en **Escáneres y cámaras**.
3. Seleccione **SHARP AM-300/400** y haga clic en **Propiedades**.
4. Haga clic en la ficha **Sucesos** en **Propiedades de SHARP AM-300/400**.
5. Seleccione **SC1** en la lista **Sucesos de escáner**.
6. En **Enviar a este programa**, seleccione **Sharp Button Manager I**.
  - Si hay otras aplicaciones en la lista, compruebe que no están seleccionadas.
7. Haga clic en el botón **Aplicar**.
8. Repita los pasos del 5 al 7 para cada uno de los sucesos de SC2 a SC6. Una vez haya finalizado, haga clic en el botón **Aceptar**.

**AM-400 solamente:**

This is a facsimile product operating in German, Austrian, Swiss, French, Italian, Swedish, Finnish, Norwegian, Danish, Spanish, Portuguese, Greek, Hungarian, Dutch and Belgian analogue public switched telephone networks which follow the TBR21 Standard. Dies ist ein Faxprodukt für den Betrieb in deutschen, österreichischen, schweizerischen, französischen, finnischen, norwegischen, dänischen, spanischen, portugiesischen, griechischen, ungarischen, niederländischen und belgischen öffentlichen, analogen Telefonnetzen, die den TBR21-Standard verwenden. Ce télécopieur fonctionne sur les réseaux téléphoniques publics commutés et analogiques allemand, autrichien, suisse, français, italien, suédois, finnois, norvégien, danois, espagnol, portugais, grec, hongrois, hollandais et belge qui respectent la norme TBR21. Questo apparecchio facsimile funziona sulle reti telefoniche commutate pubbliche tedesche, svizzere, austriache, francesi, italiane, svedesi, finlandesi, norvegesi, danesi, spagnole, portoghesi, greche, ungheresi, olandesi e belghe che seguono lo standard TBR21. Detta är en faxmaskin som fungerar tillsammans med tyska, österrikiska, schweiziska, franska, italienska, svenska, finska, norska, danska, spanska, portugisiska, grekiska, ungerska, holländska och belgiska analoga kopplade telefonnätverk som följer TBR21-standarden. Tämä on faksilaitte, joka toimii analogisissa julkisissa yleisissä valinnaisissa verkoissa, jotka noudattavat TBR21 standardia, seuraavissa maissa: Saksa, Itävalta, Sveitsi, Ranska, Italia, Ruotsi, Suomi, Norja, Tanska, Espanja, Portugali, Kreikka, Unkari, Alankomaat ja Belgia. Dette er et faksprodukt som kan brukes i offentlige telenett som følger TBR21-standarden i følgende land: Tyskland, Østerrike, Sveits, Frankrike, Italia, Sverige, Finland, Norge, Danmark, Spania, Portugal, Hellas, Ungarn, Nederland og Belgia.

Dette er et faxprodukt, der fungerer i tyske, østrigske, schweiziske, franske, italienske, svenske, finske, norske, danske, spanske, portugisiske, græske, ungarske, hollandske og belgiske analoge offentlige tilsluttede telefonnetværker, som følger TBR21 Standarden. Este producto es un fax que funciona en las redes telefónicas públicas conmutadas (RTPC) analógicas de Alemania, Austria, Suiza, Francia, Italia, Suecia, Finlandia, Noruega, Dinamarca, España, Portugal, Grecia, Hungría, Países Bajos y Bélgica y que cumple la norma TBR21. Este fax está em funcionamento em rede telefónicas fixas públicas alemãs, austríacas, suíças, francesas, italianas, suecas, finlandesas, norueguesas, dinamarquesas, espanholas, portuguesas, gregas, húngaras, holandesas e belgas, que cumpiram com a Norma TBR21. Αυτή είναι μια συσκευή φαξ που λειτουργεί σύμφωνα με τα Γερμανικά, Αυστριακά, Ελβετικά, Γαλλικά, Ιταλικά, Σουηδικά, Φινλανδικά, Νορβηγικά, Δανικά, Ισπανικά, Πορτογαλικά, Ελληνικά, Ουγγρικά, Ολλανδικά και Βελγικά αναλογικά δημόσια τηλεφωνικά δίκτυα μεταγωγής που ακολουθούν το Πρότυπο TBR21. Ez egy fax termék, amely német, osztrák, svájci, francia, olasz, svéd, finn, norvég, dán, spanyol, portugál, görög, magyar, holland és belga analóg telefonhálózatokban működethető, amelyek megfelelnek a TBR21 szabványnak. Dit is een faxproduct dat werkt op het Duitse, Australische, Zwitserse, Franse, Italiaanse, Zweedse, Finse, Noorse, Deense, Spaanse, Portugese, Griekse, Hongaarse, Nederlandse en Belgische analoge openbaar geschakelde netwerk volgens de TBR21-standaard.

The Declaration of Conformity can be viewed at the following URL address. Die Konformitätserklärung kann unter folgender URL-Adresse eingesehen werden. Vous pouvez consulter la Déclaration de conformité sur Internet, à l'adresse ci-dessous. La Dichiarazione di conformità può essere consultata all'indirizzo URL riportato di seguito. Överensstämmelsedeklarationen finns att läsa på följande URL-adress. Yhdenmukaisuusvakuutus on nähtävissä seuraavassa URL-osoitteessa. Samsvarserklæringen ("Declaration of Conformity") finner du på følgende URL-adresse. Överensstemmelseserklæringen kan ses på følgende URL-adresse. El documento de Declaración de conformidad puede consultarse en la siguiente dirección URL. A Declaração de Conformidade pode ser visualizada no seguinte endereço URL. Προβολή της Δήλωσης Συμμόρφωσης μπορεί να γίνει στην ακόλουθη διεύθυνση URL. A Megfelelősségi nyilatkozat megtekinthetik az alábbi URL címen. De Verklaring van Overeenstemming kan worden nagelezen op het volgende URL-adres.

<http://www.sharp.de/doc/AM-400.pdf>

En la guía en línea del CD-ROM se incluye una explicación relativa al desecho de materiales (WEEE). Rogamos lea dicha información.